

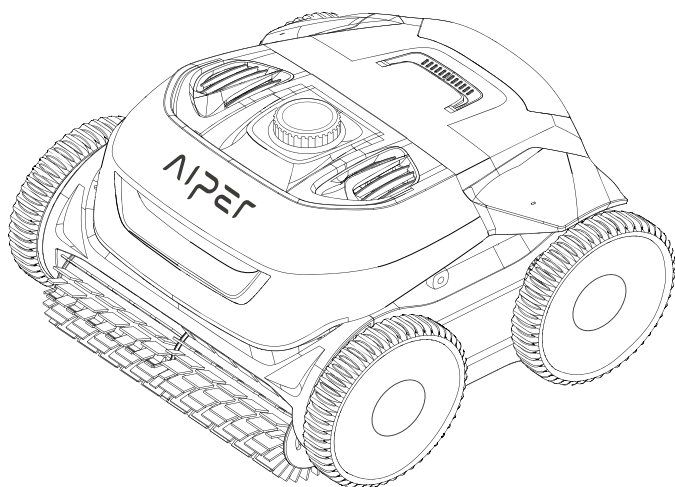


— bring vacation home —

ROBOTIC POOL CLEANER

User Manual

Aiper Seagull Pro



CONTENTS

English -----	1-18
Français -----	19-36
Español -----	37-54

Thank you for choosing Aiper.

You've now joined a family of millions who have already put their trust in Aiper to take care of their pools and are enjoying the convenience of a pristinely clean pool.

This user manual will help you maintain your Aiper pool cleaner and ensure it performs at its maximum efficiency for years to come. Please take a few minutes to read through this manual.

If you have any questions, please visit our website at www.aiper.com and contact our customer service team for assistance or more information.

Aiper Customer Service:

US Toll-Free: 1-866-850-0666

AU Toll-Free: +61(180)049-7023

Email: service@aiper.com

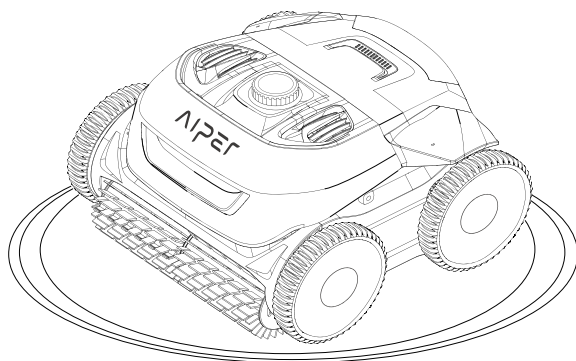
Facebook: @AiperOfficial



Scan for
Video Guide



Scan the QR
Code to Access
Customer Support



English

CONTENTS

Important Safety Precautions ----- 3

1. Structure ----- 5

2. Specifications & Working Conditions ----- 6

3. Using Your Aiper Pool Cleaner ----- 7

4. Installation ----- 7

5. Operating Your Device ----- 9

6. Disassembly and Cleaning ----- 11

7. Charging ----- 13

8. Maintenance & Storage ----- 14

9. LED Indicator ----- 16

10. Packing List ----- 18

11. Warranty ----- 18

Important Safety Precautions

Please read this manual carefully and use your Aiper pool cleaner in accordance with the manual instructions. Aiper is not liable for any losses or injuries caused by improper use of this device.

For your safety and optimal performance of this device, please read and follow the following suggestions.

1. Do not operate your Aiper pool cleaner while people or animals are in the pool.
2. Turn the cleaner off while not in use or while performing maintenance.
3. Do not allow children to ride the Aiper pool cleaner under any circumstances. Please supervise children when they are around an operational Aiper pool cleaner.
4. Use only authorized Aiper power adapters.
5. The adapter cord should only be replaced by a qualified electrician or Aiper Customer Care.
6. It's suggested to plug the power adapter into a power strip or surge protector and not directly into an electrical outlet.
7. Ensure your device is powered off and the charging port is dry before charging. While charging, your Aiper pool cleaner should be kept in a cool place. Do not cover your Aiper pool cleaner while charging as this may cause components to overheat.
8. Please store the machine indoors or in a cool place when not in use.
9. Do not run your Aiper pool cleaner out of the water as it may lead to overheating.
10. Only certified professionals should disassemble the sealed driving kit of your Aiper pool cleaner.
11. Do not operate your Aiper pool cleaner and pool filter simultaneously.
12. The oil sealing around the motor contains grease, which may cause a small amount of water pollution if the motor is damaged. If you believe there is a leak, stop using the unit immediately.
13. Do not pierce the shell of your Aiper pool cleaner, throw, or damage the cleaner intentionally.
14. When putting your device into the water, the front of the machine must face upwards and should never be placed upside down or directly thrown into the swimming pool.

FCC Statement

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits according to Part 15 of the FCC Rules of a Class B digital device. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications or persons. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorientate or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Plug the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the manufacturer or an experienced radio/TV technician for help.
- Please note that changes or modifications of this product are not expressly approved by the party responsible for compliance (Aiper), and unauthorized modifications could void the user's authority to operate the equipment.

Compliance Declaration

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Importer. Aiper Intelligent, LLC.

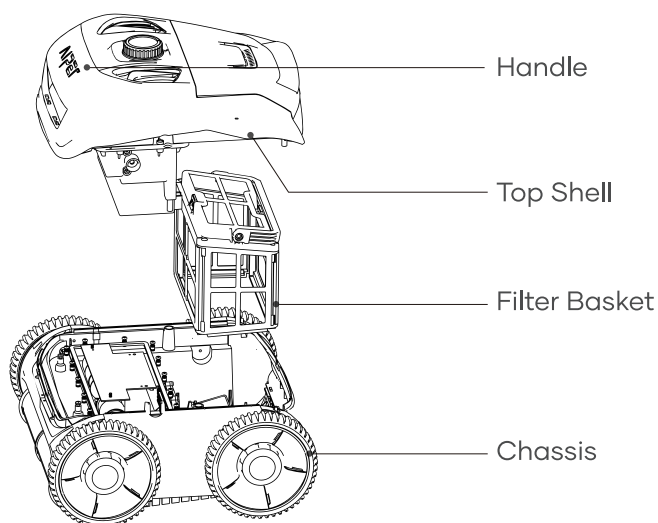
Address: 13851 Ramona Ave, Chino, CA 91710, USA.

US Toll-Free: 1-866-850-0666

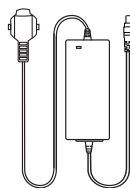
AU Toll-Free: +61(180)049-7023

Please read this user manual carefully before operating the device.

1. Structure



Retrieval Hook



Charger

2. Specifications & Working Conditions

1. Pool Size: 1600 sq.Ft/150m²
2. Charger Input: 100-240V, 60/50Hz, 5A
3. Charger Output: 29.4V/3A
4. Charging Time: 3-4h
5. Battery Life: Up to 150 Minutes
6. IP Grade: IPX8 Waterproof
7. Max Water Depth: 10ft (3m)
8. Motor Power: 70W
9. Battery Pack: 7800mAh
10. Battery Pack Voltage: 25.2V

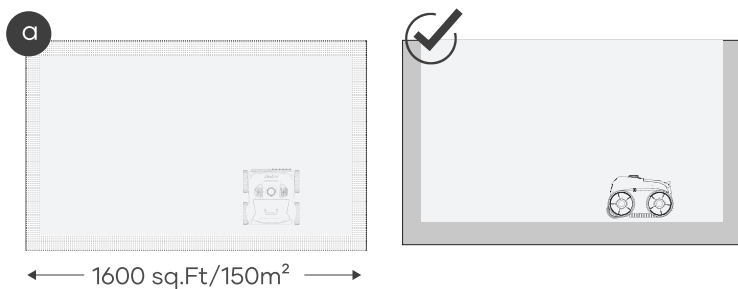
CAUTION:

Your Aiper pool cleaner is best used in the water conditions detailed below.

- Temperature: 50-95°F (10-35°C)
- pH Value: 7.0-7.4
- Chlorine: Maximum 4 ppm
- NaCl: Maximum 5000 ppm

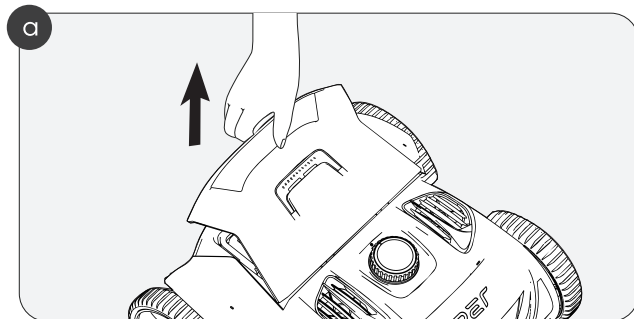
3. Using Your Aiper Pool Cleaner

- a. The machine is suitable for cleaning floors, walls, and water lines up to 1600 sq. ft./150m².

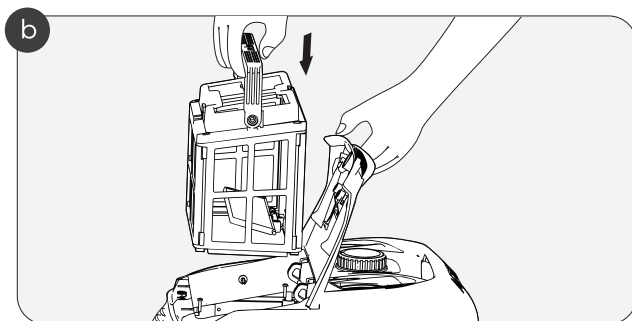


4. Installation

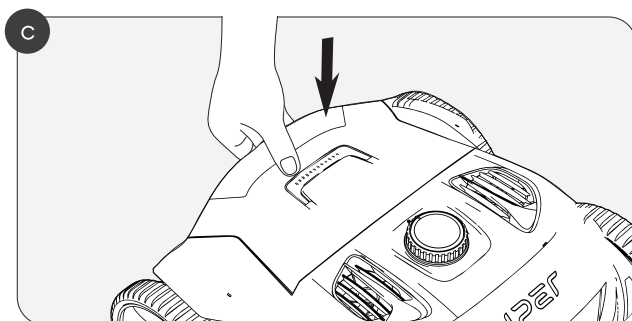
- a. Lift the tail end of the upper shell to open and gain access to the interior of the device.



b. Insert the filter basket into the open slot as indicated in the graphic.

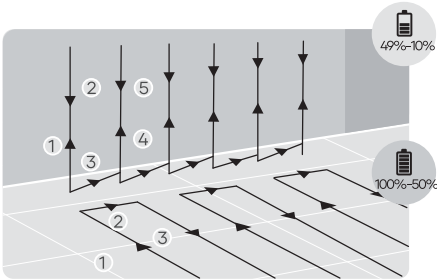
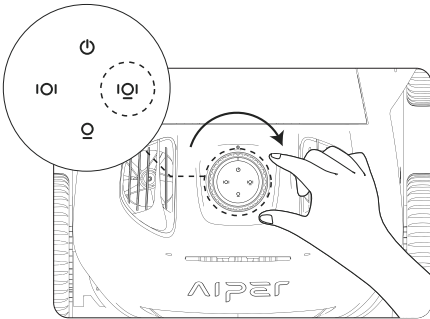


c. After installing the filter basket, press down on the tail of the upper shell to close the device.



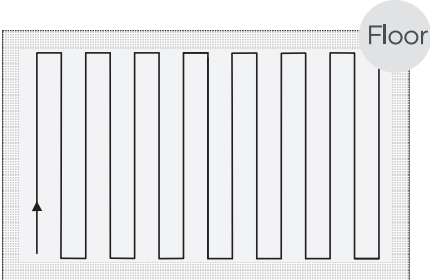
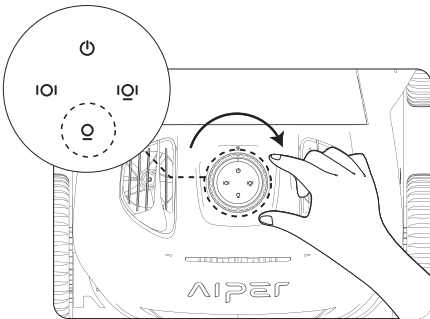
5. Operating Your Device

- a. Turn the dial clockwise to activate each cleaning mode. There are three cleaning modes to choose from.



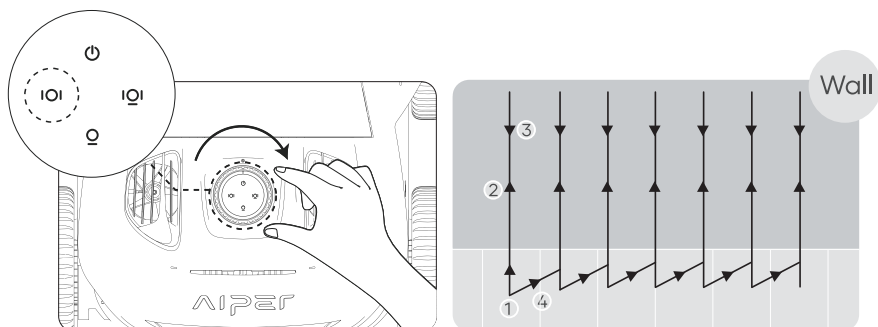
Auto Mode: Floor and Wall Cleaning

The machine will clean the pool floor and wall in turn. After cleaning the pool floor, wall cleaning will be conducted. When the battery reaches below 10%, the machine will stop cleaning and remain parked near the wall of your pool.



Floor Cleaning Mode

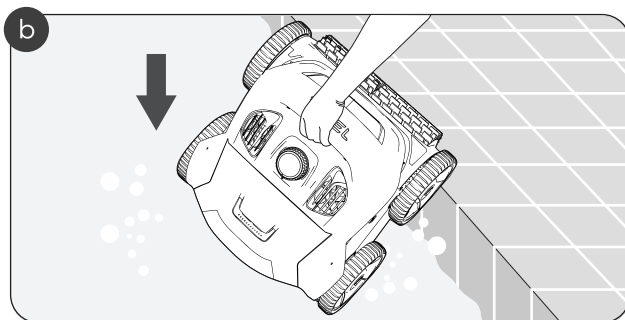
The machine will clean the pool floor along the "S"-shaped route (Wave-Path™ Navigation Technology) without climbing the wall.



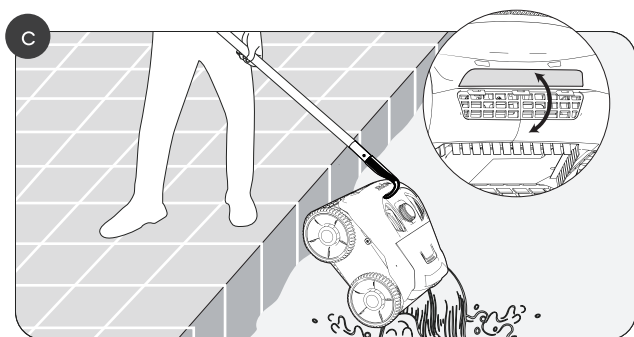
Wall Cleaning Mode

The machine will clean the wall along the "N"-shaped route.
No floor cleaning will be carried out under this mode.

- b. Place your device into your pool. Your device will begin cleaning within 10 seconds of reaching your pool's floor.

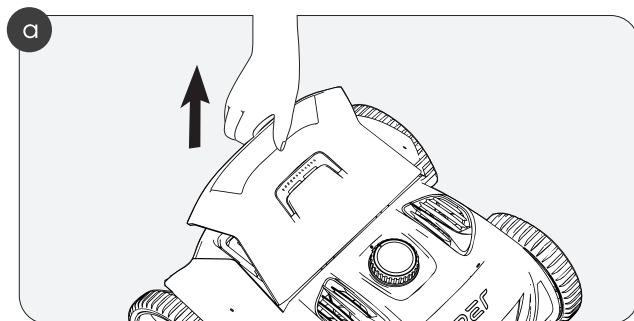


- c. After completing its cleaning cycle, or when the battery is low, your device may be retrieved from the pool using the provided hook. The unique design of the spring plate allows for rapid drainage of the device when taken out of the pool.

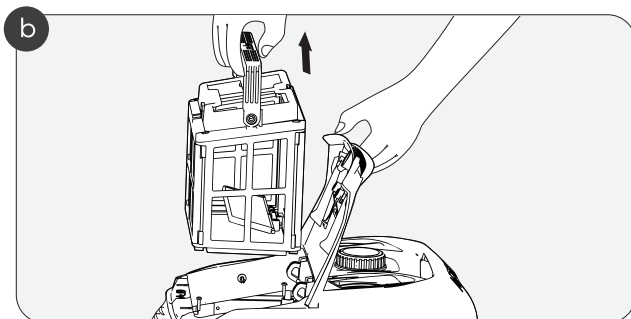


6. Disassembly and Cleaning

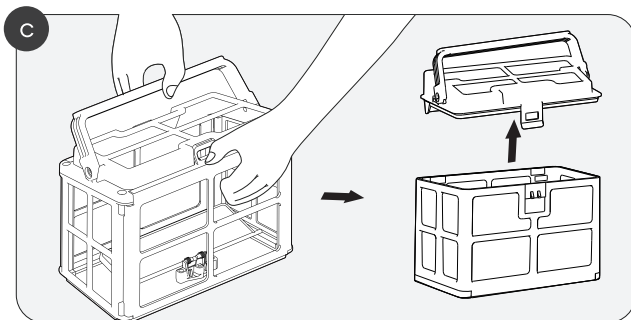
- a. Lift the rear end of the top shell to check the filter basket.



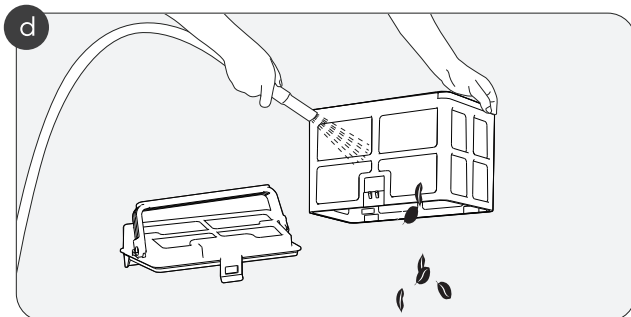
- b. Detach the fasteners to release the basket from the device.



- c. Open the tab of the filter basket.



- d. Remove any trash, wash the filter basket with water, and reinsert the filter basket into the device.

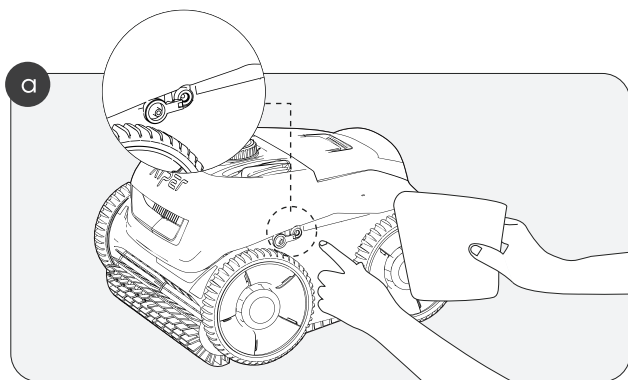


7. Charging

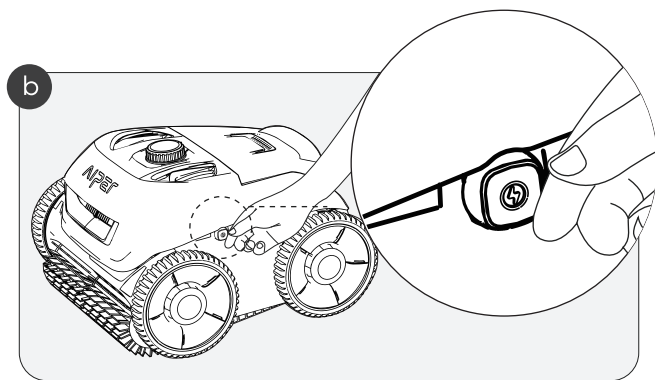
a. Charging

Fully charge your Aiper pool cleaner before using it to clean your pool.

- Switch off the power before charging, otherwise the device cannot be recharged, and a rapid alarm will be activated.
- Please remove the silicone plug before charging.
- Wipe dry the charging port before charging your device.



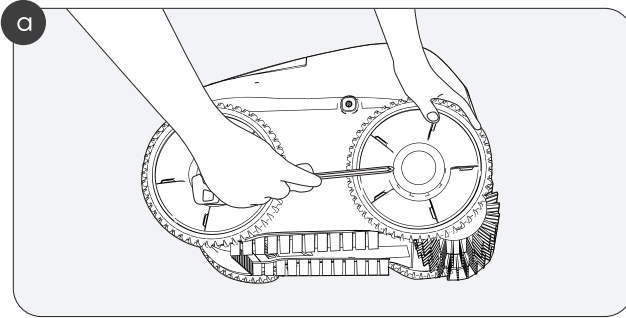
- b. Please plug the silicone plug back in after charging or before cleaning your pool.



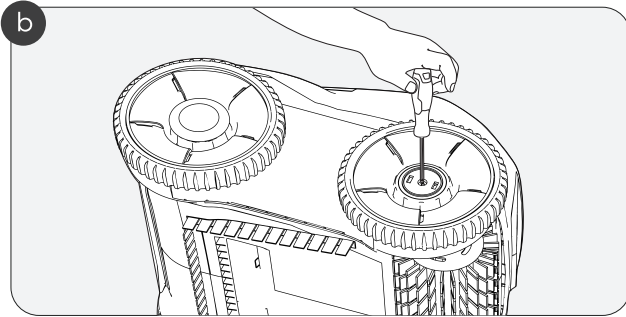
8. Maintenance & Storage

8.1 Replacement Instructions for wheel

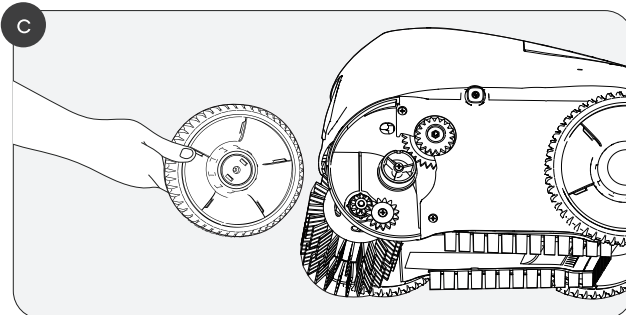
a. Lift up the wheel cover marked with an "A."



b. Remove the screws fixed to the wheel.

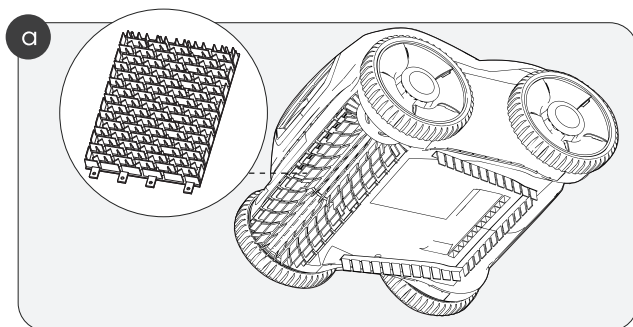


c. Remove the shaft and sleeve cover of the wheel for complete disassembly.

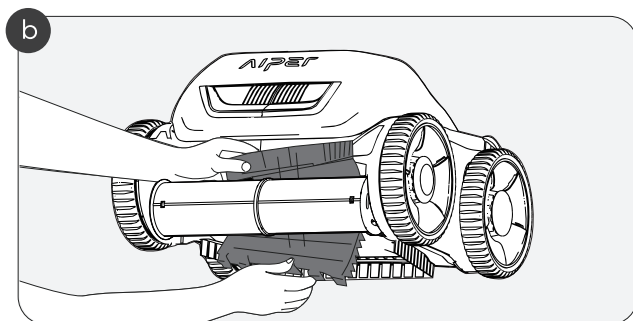


8.2 Replacement Instructions for Rolling Brush Belt

- a. Locate the back side of the rolling brush belt and peel back the silicone buckle attached to the mounting slot.



- b. Once all the silicone buckles are removed, replace the rolling brush belt with a new one. Align the silicone buckles with the mounting slots, and press to secure the buckles into each slot.



9. LED Indicator

Machine Condition		Indicator Condition	Sound	Description	
Battery State		The corresponding mode indicator and ring indicator are always on.	A "ding" sound will occur every time the button is turned.	The indicators color will relate to the device's battery status.	Green: >90%
					Blue: 50-89%
					Yellow: 10-49%
					Red: < 9%
Charging	Operating Properly	The Switch icon indicator is always on; the ring indicator flashes slowly.	No sound.	When charging, the ring indicator will flash different colors corresponding to the appropriate battery states. After being fully charged, the machine will automatically stop charging, and the ring indicator will turn green.	
	Operating Improperly	The mode indicator is off.		If the switch icon indicator is disabled or a cleaning mode is enabled, the mode indicator will turn on, the ring indicator is off and the machine is not charging. To charge the device, turn the button to the switch icon.	

Machine Condition		Indicator Condition	Sound	Description	
Mode Selection		The mode indicator is always on.	A "ding" sound will occur every time the button is turned.	1. Turn the button clockwise to select the cleaning mode: Auto (Floor+Wall), Floor Only, or Wall Only. 2. Turn button back counterclockwise to the original position to power off your device.	
Operation	Normal	The mode indicator and the ring indicator are always on.	No sound.	The ring indicator will be in different colors corresponding to the battery status.	Green: >90%
					Blue: 50-89%
					Yellow: 10-49%
					Red: < 9%
	Abnormal	The ring indicator is flashing in red.	Constant and rapid alarm.	Failure: electrical leakage, water blockage, etc.	
Shutdown Indication		All indicators are off.	A "ding" sound.	Turn the button back counterclockwise to the original position and your device will shut down.	

10. Packing List

NO.	Name	Model	QTY(pc)
1	Cleaner	Aiper Seagull Pro	1
2	Charger	/	1
3	Retrieval Hook	/	1
4	User Manual	/	1
5	Filter Basket	/	1

11. Warranty

This product has passed quality control and safety test conducted by our technicians.

1. This product comes with a 24-month warranty that covers your item's battery and motor from the date of purchase.
2. This warranty is voided if the product has been altered, misused, or has been repaired by unauthorized persons.
3. This warranty extends only to manufacturing defects and does not cover damage resulting from the mishandling of the product by the owner.
4. The order number or record of purchase must be presented at the request of any repair claim during the warranty period.



CONFORMS TO UL STD. 1081
CERTIFIED TO CSA STD.
C22.2 NO. 108



Merci d'avoir choisi Aiper.

Vous avez maintenant rejoint une famille de millions de personnes qui ont déjà fait confiance à Aiper pour prendre soin de leur piscine et qui profitent de la commodité d'une piscine parfaitement propre.

Le présent manuel de l'utilisateur vous aidera à entretenir votre nettoyeur de piscine Aiper et à faire en sorte qu'il fonctionne à son niveau d'efficacité maximal pendant les années à venir. Veuillez prendre quelques minutes pour lire ce manuel.

Si vous avez des questions, veuillez consulter notre site Web à l'adresse www.aiper.com et contacter notre service clientèle pour obtenir de l'aide ou de plus amples informations.

Service clientèle d'Aiper :

US Toll-Free: 1-866-850-0666

AU Toll-Free: +61(180)049-7023

Email: service@aiper.com

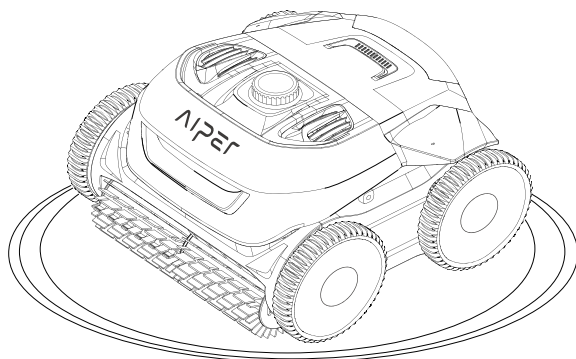
Facebook: @AiperOfficial



Scannez pour
accéder au
guide vidéo



Scannez le code
QR pour obtenir
du support client.



Français**SOMMAIRE**

Précautions de sécurité importantes -----	21
1. Structure -----	23
2. Caractéristiques et conditions de travail ----	24
3. Utilisation de votre nettoyeur de piscine Aiper-	25
4. Installation -----	25
5. Utilisation de votre appareil -----	27
6. Démontage et nettoyage -----	29
7. Chargement -----	31
8. Entretien et stockage -----	32
9. Indicateur LED -----	34
10. Liste d'emballage -----	36
11. Garantie -----	36

Précautions de sécurité importantes

Veuillez lire attentivement ce manuel et utiliser votre nettoyeur de piscine Aiper en respectant les instructions du manuel. Aiper n'est pas responsable des pertes ou des blessures causées par une utilisation incorrecte de cet appareil.

Pour votre sécurité et une performance optimale de cet appareil, veuillez lire et suivre les suggestions suivantes.

1. Ne faites pas fonctionner votre nettoyeur de piscine Aiper lorsque des personnes ou des animaux sont dans la piscine.
2. Éteignez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé ou lorsqu'il est en cours d'entretien.
3. Ne laissez en aucun cas les enfants utiliser l'aspirateur de piscine Aiper. Surveillez les enfants lorsqu'ils se trouvent à proximité d'un robot de piscine Aiper en fonctionnement.
4. N'utilisez que des adaptateurs électriques Aiper autorisés.
5. Le cordon de l'adaptateur ne doit être remplacé que par un électricien compétent ou par le service clientèle d'Aiper.
6. Il est suggéré de brancher l'adaptateur d'alimentation dans une multiprise ou un protecteur de surtension et non directement dans une prise électrique.
7. Assurez-vous que votre appareil est hors tension et que le port de charge est sec avant de le charger. Pendant la charge, votre robot de piscine Aiper doit être conservé dans un endroit frais. Ne couvrez pas votre nettoyeur de piscine Aiper pendant la charge car cela pourrait entraîner une surchauffe des composants.
8. Veuillez ranger l'appareil à l'intérieur ou dans un endroit frais lorsqu'il n'est pas utilisé.
9. Ne faites pas fonctionner votre nettoyeur de piscine Aiper hors de l'eau, car cela pourrait entraîner une surchauffe.
10. Seuls des professionnels certifiés doivent démonter le kit d'entraînement scellé de votre nettoyeur de piscine Aiper. votre nettoyeur de piscine Aiper.
11. Ne faites pas fonctionner votre nettoyeur de piscine Aiper et votre filtre de piscine simultanément.
12. L'étanchéité à l'huile autour du moteur contient de la graisse, ce qui peut provoquer une petite pollution de l'eau si le moteur est endommagé. Si vous pensez qu'il y a une fuite, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil.
13. Ne percez pas la coque de votre robot de piscine Aiper, ne la jetez pas et ne l'endommagez pas intentionnellement.
14. Lorsque vous mettez votre appareil dans l'eau, l'avant de la machine doit être orienté vers le haut et ne doit jamais être placé à l'envers ou jeté directement dans la piscine.

Déclaration de la FCC

Remarque : Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites de la partie 15 des règles de la FCC pour les appareils numériques de classe B. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable aux utilisateurs. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio ou aux personnes. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger ces interférences par l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'appareil et le récepteur.
- Branchez l'équipement sur une prise de courant sur un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consultez le fabricant ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.
- Veuillez noter que les modifications ou modifications de ce produit ne sont pas expressément approuvées par la partie responsable de la conformité (Aiper), et que des modifications non autorisées pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

Déclaration de conformité

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant causer un fonctionnement indésirable.

Importer: Aiper Intelligent, LLC.

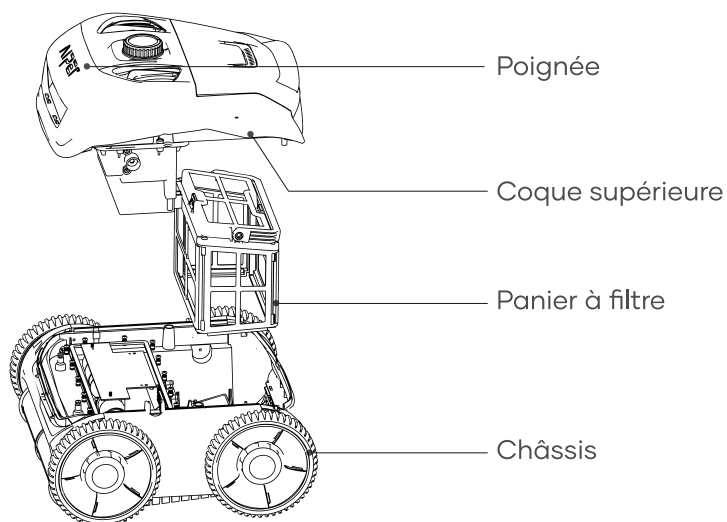
Address: 13851 Ramona Ave, Chino, CA 91710, USA.

US Toll-Free: 1-866-850-0666

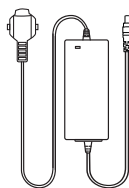
AU Toll-Free: +61(180)049-7023

Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil.

1. Structure



Crochet de
récupération



Chargeur

2. Caractéristiques et conditions de travail

1. Taille de la piscine: 1600 pieds carrés/150 m²
2. Entrée du chargeur: 100-240V, 60/50Hz, 5A
3. Sortie du chargeur: 29,4V/3A
4. Temps de charge: 3-4h
5. Autonomie de la batterie: Jusqu'à 150 minutes
6. Grade IP: IPX8 étanche
7. Profondeur maximale de l'eau: 10ft (3m)
8. Puissance du moteur: 70W
9. Batterie: 7800mAh
10. Tension de la batterie: 25,2V

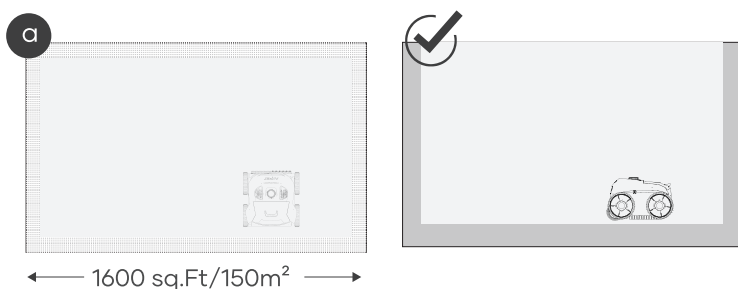
MISE EN GARDE :

Votre nettoyeur de piscine Aiper est utilisé de manière optimale dans les conditions d'eau détaillées ci-dessous.

- Température: 50-95°F (10-35°C)
- Valeur du pH: 7,0-7,4
- Chlore: Maximum 4 ppm
- NaCl: Maximum 5000 ppm

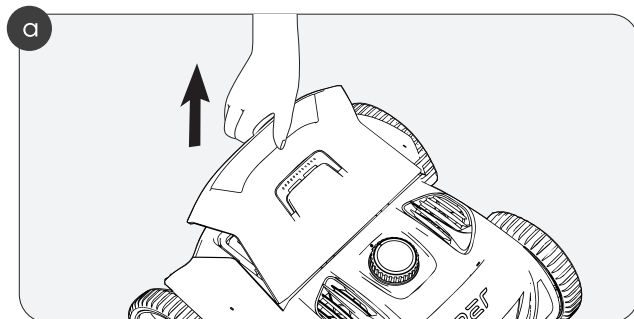
3. Utilisation de votre nettoyeur de piscine Aiper

- a. L'appareil convient au nettoyage des fond, des murs et des conduites d'eau jusqu'à et les lignes d'eau jusqu'à 1600 pieds carrés /150m².

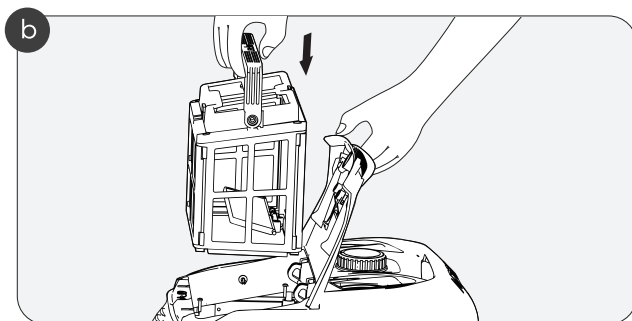


4. Installation

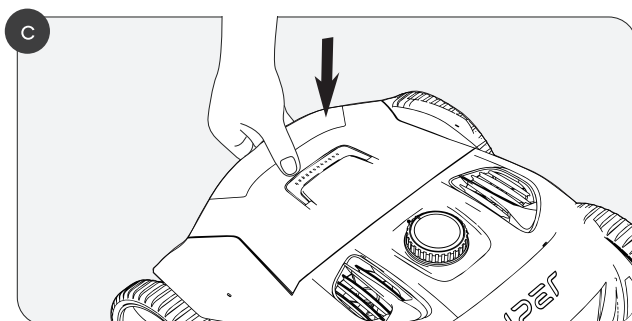
- a. Soulevez l'extrémité arrière de la coque supérieure pour ouvrir la coque et accéder à l'intérieur de l'appareil pour installer le panier filtre.



- b. Insérez le panier du filtre dans la fente ouverte comme indiqué sur le graphique.

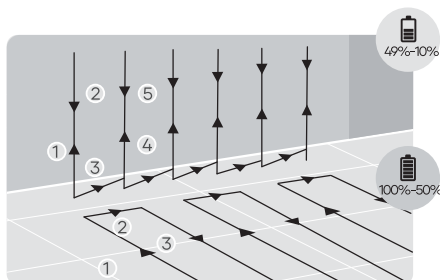
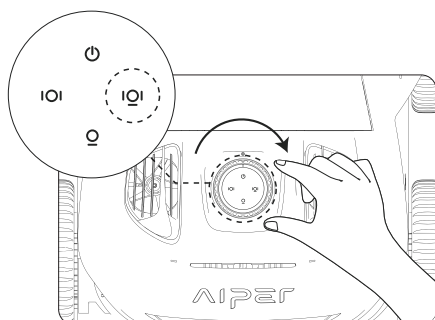


- c. Après avoir installé le panier du filtre, appuyez sur la queue de la coque supérieure pour fermer l'appareil.



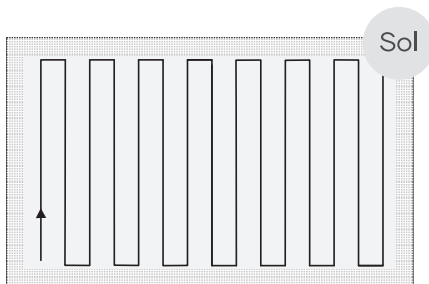
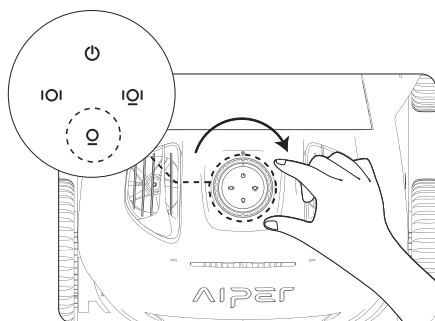
5. Utilisation de votre appareil

- a. Tournez le cadran dans le sens des aiguilles d'une montre pour activer chaque mode de nettoyage. Vous avez le choix entre trois modes de nettoyage.



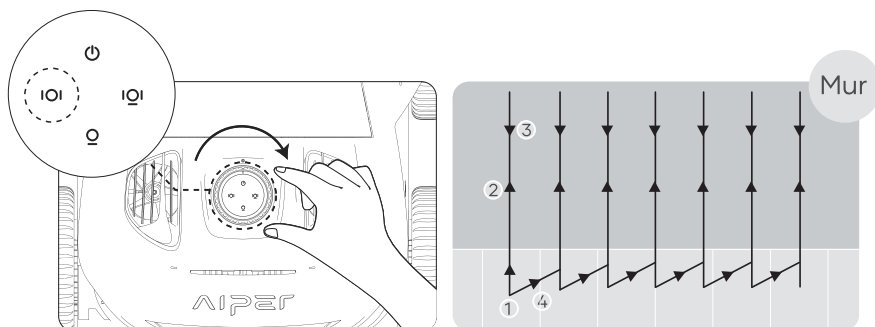
Mode automatique: Nettoyage du sol et des parois

L'appareil nettoie tour à tour le sol et la paroi de la piscine. Après le nettoyage du fond de la piscine, le nettoyage des parois est effectué. Lorsque la batterie atteint moins de 10 %, la machine s'arrête de nettoyer et reste garée près de la paroi de votre piscine.



Mode de nettoyage du fond

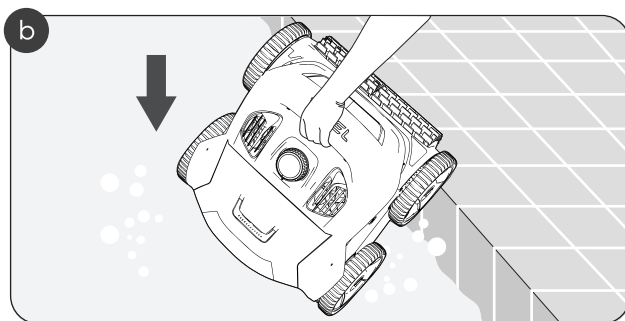
La machine nettoie le fond de la piscine le long du parcours en forme de « S » (WavePath™ Navigation Technology) sans escalader le mur.



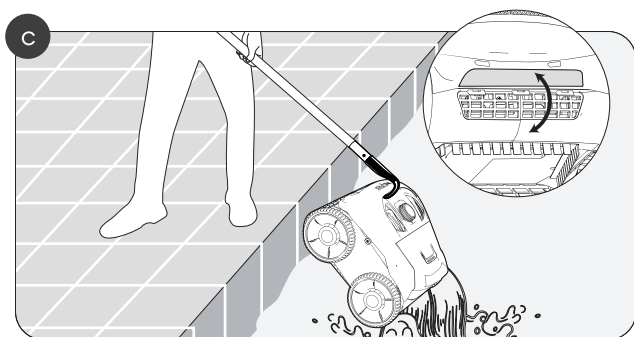
Mode de nettoyage des murs

L'appareil nettoie la paroi le long du parcours en forme de « N ». Aucun nettoyage du sol ne sera effectué dans ce mode.

- b. Placez la machine dans l'eau, et votre appareil commencera à nettoyer dans les 10 secondes suivant son arrivée sur le fond de votre piscine.

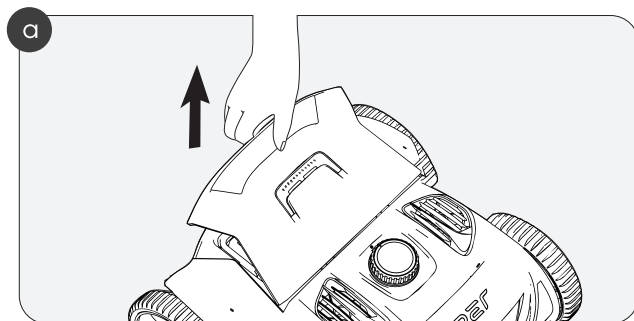


- c. Après avoir terminé son cycle de nettoyage, ou lorsque la batterie est faible, votre appareil peut être récupéré dans la piscine à l'aide du crochet fourni. La conception unique de la plaque à ressort permet un drainage rapide de l'appareil lorsqu'il est sorti de la piscine.

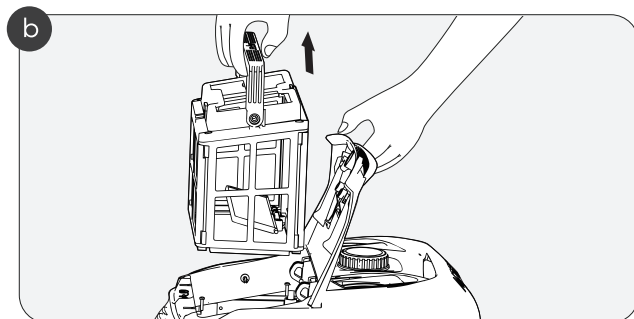


6. Démontage et nettoyage

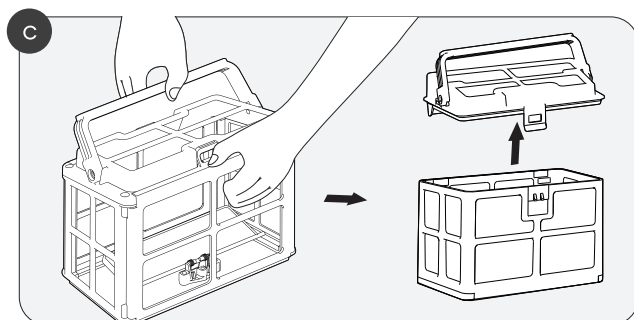
- a. Soulevez l'extrémité arrière de la coque supérieure pour vérifier le panier du filtre.



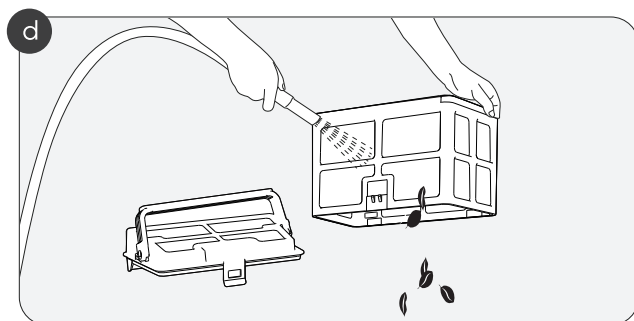
b. Détachez les fixations pour libérer le panier de l'appareil.



c. Ouvrez la languette du panier du filtre.



d. Retirez les déchets éventuels, lavez le panier filtre à l'eau et réinsérez le panier filtre dans l'appareil.

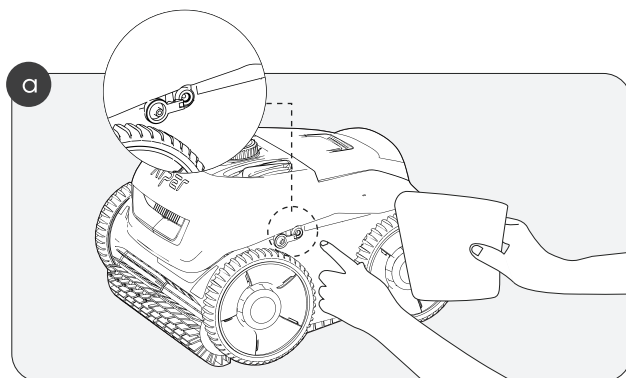


7. Chargement

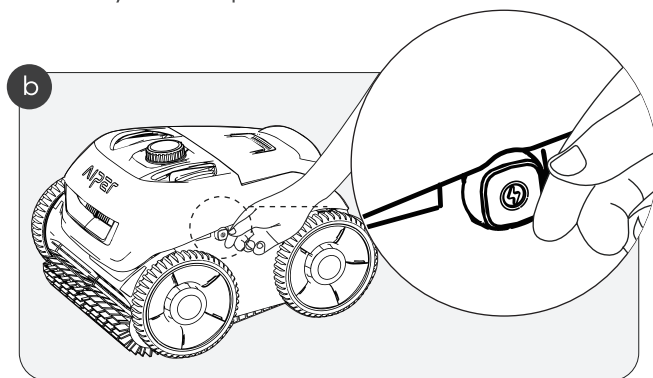
a. Chargement

Chargez complètement votre robot de piscine Aiper avant de l'utiliser pour nettoyer votre piscine.

- Coupez l'alimentation avant de charger, sinon l'appareil ne pourra pas être rechargé et une alarme rapide sera activée.
- Veuillez retirer le bouchon en silicone avant de charger l'appareil.
- Essuyez le port de charge avant de charger votre appareil.



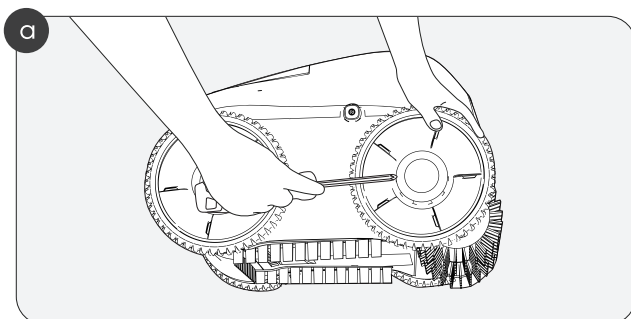
- b. Veuillez rebrancher le bouchon en silicone après la charge ou avant de nettoyer votre piscine.



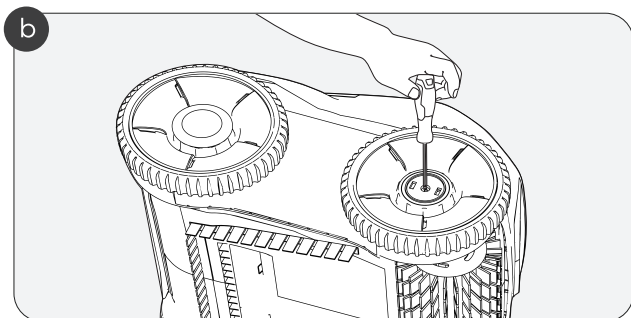
8. Entretien et stockage

8.1 Instructions de remplacement de la roue

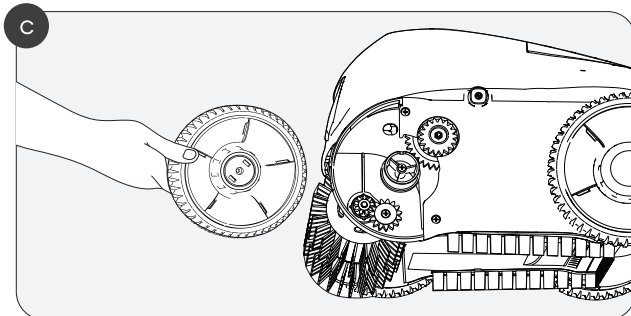
a. Soulevez le couvercle de la roue marqué d'un « A ».



b. Retirez les vis fixées à la roue.

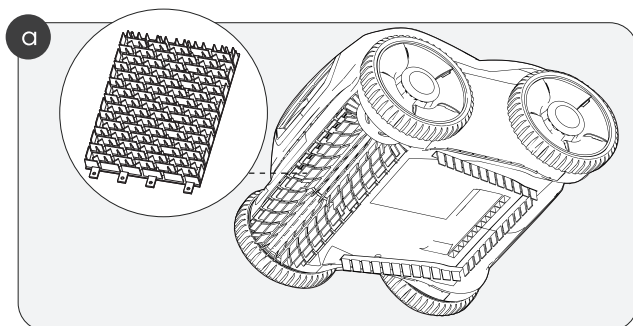


c. Retirez l'arbre et le couvercle du manchon de la roue pour un démontage complet.

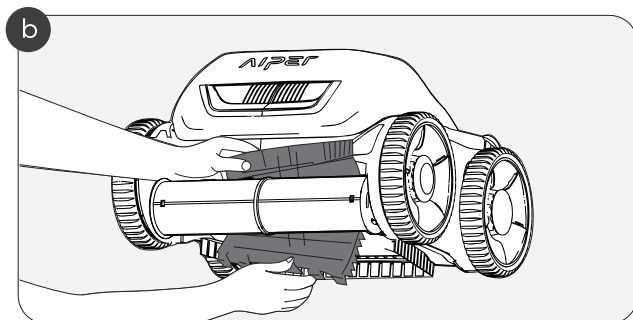


8.2 Instructions de remplacement de la courroie de la brosse roulante

- a. Repérez l'arrière de la courroie de la brosse roulante et retirez la boucle en silicone fixée à la fente de montage.



- b. Une fois que toutes les boucles en silicone sont retirées, remplacez la courroie de la brosse roulante par une nouvelle. Alignez les boucles en silicone avec les fentes de montage et appuyez pour fixer les boucles dans chaque fente.



9. Indicateur LED

État de la machine		État de l'indicateur	Son	Description	
Batterie État		L'indicateur de mode et l'indicateur de bague correspondants sont toujours allumés.	Un son « Ding » est émis à chaque fois que le bouton est tourné.	La couleur des indicateurs dépend de l'état de la batterie de l'appareil.	Vert: >90%
					Bleu: 50-89%
					Jaune: 10-49%
					Rouge: < 9%
Charge-ment	Fonctionnement Correctement	Le voyant de l'icône de l'interrupteur est toujours allumé ; le voyant de la sonnerie clignote lentement.	Aucun son.	Pendant la charge, l'indicateur de l'anneau clignote de différentes couleurs correspondant à l'état de la batterie. Après une charge complète, l'appareil s'arrête automatiquement de se charger et le témoin de l'anneau devient vert.	
	Fonctionnement incorrect	Le voyant de mode est éteint.	Aucun son.	Si l'indicateur d'icône de l'interrupteur est désactivé ou si un mode de nettoyage est activé, l'indicateur de mode s'allume et l'appareil cesse de se charger.	

État de la machine		État de l'indicateur	Son	Description	
Sélection du mode		Le voyant de mode est toujours allumé.	Un son « Ding » est émis à chaque fois que le bouton est tourné.	1. Tournez le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre pour sélectionner le mode de nettoyage : Auto (Sol+Mur), Sol uniquement, ou Mur uniquement. 2. Tournez le bouton dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à sa position initiale pour éteindre votre appareil.	
Fonctionnement	Normal	L'indicateur de mode et l'indicateur d'anneau sont toujours allumés.	Aucun son.	L'indicateur de sonnerie est de couleur différente selon l'état de la batterie.	Vert: >90%
					Bleu: 50-89%
					Jaune: 10-49%
					Rouge: < 9%
	Anormal	L'indicateur de sonnerie clignote en rouge.	Alarme constante et rapide.	Défaillance: fuite électrique, blocage d'eau, etc.	
Indication d'arrêt		Tous les indicateurs sont éteints.	Un son « Ding » retentit.	Tournez le bouton dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à sa position initiale et votre appareil commencera à s'éteindre.	

10. Liste d'emballage

N°	Nom	Modèle	Qté (pc)
1	Nettoyeur	Aiper Seagull Pro	1
2	Chargeur	/	1
3	Crochet de récupération	/	1
4	Manuel d'utilisation	/	1
5	Panier à filtre	/	1

11. Garantie

Ce produit a passé le contrôle de qualité et les tests de sécurité effectués par nos techniciens.

1. Ce produit est accompagné d'une garantie de 24 mois qui couvre la batterie et le moteur de votre article à partir de la date d'achat.
2. Cette garantie est annulée si le produit a été modifié, mal utilisé ou réparé par des personnes non autorisées.
3. Cette garantie s'applique uniquement aux défauts de fabrication et ne couvre pas les dommages résultant d'une mauvaise manipulation du produit par le propriétaire.
4. Le numéro de commande ou la preuve d'achat doit être présenté à la demande de toute réclamation de réparation pendant la période de garantie.



CONFORMS TO UL STD. 1081
CERTIFIED TO CSA STD.
C22.2 NO. 108



Gracias por elegir Aiper.

Usted acaba de unirse a una familia de millones que ya han puesto su confianza en Aiper para que limpie sus piscinas; prepárese para disfrutar de una piscina limpia e impoluta.

Este manual del usuario le ayudará a mantener su limpiador de piscina Aiper, para que funcione de la forma más eficaz para los años que vienen. Tómese unos minutos para leer todo el manual.

Si tiene alguna pregunta, visite nuestro sitio web en www.aiper.com, y póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente para recibir atención o más información.

Servicio de atención al cliente de Aiper:

US Toll-Free: 1-866-850-0666

AU Toll-Free: +61(180)049-7023

Email: service@aiper.com

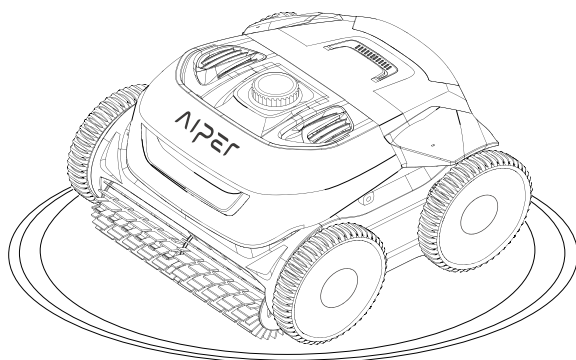
Facebook: @AiperOfficial



Escanee para
ver una guía
en vídeo



Escanee el código QR
para acceder al
soporte al cliente.



Español

CONTENIDOS

Precauciones de seguridad importantes -----	39
1. Estructura -----	41
2. Especificaciones y condiciones de funcionamiento --	42
3. Cómo usar su Limpiador de Piscina Aiper -----	43
4. Instalación -----	43
5. Operación de su dispositivo -----	45
6. Desarmado y limpieza -----	47
7. Cargando -----	49
8. Mantenimiento y almacenamiento -----	50
9. Indicador LED -----	52
10. Lista de empaque -----	54
11. Garantía -----	54

Precauciones de seguridad importantes

Lea este manual detenidamente y use su limpiador de piscina Aiper según sus instrucciones. Aiper no será responsable por ninguna pérdida o lesión causado por el uso inadecuado de este dispositivo.

Para su seguridad y el rendimiento óptimo de este dispositivo, lea y siga las siguientes sugerencias.

1. No opere su limpiador de piscina Aiper mientras haya personas o animales en la piscina.
2. Cuando no use el limpiador, o realice las tareas de mantenimiento, apáguelo
3. No permita que los niños se suban al limpiador de piscina Aiper en ninguna circunstancia. Supervise a los niños cuando estén cerca de un limpiador de piscina Aiper en funcionamiento.
4. Sólo use adaptadores de corriente autorizados por Aiper.
5. El cable del adaptador debe ser reemplazado por un electricista calificado, o por el servicio de Cuidado al Cliente de Aiper, únicamente
6. Se recomienda enchufar el adaptador de corriente a una regleta, o a un estabilizador, y no a un tomacorriente de forma directa.
7. Antes de cargar su dispositivo, asegúrese de que esté apagado y de que su puerto de carga esté seco. Durante la carga, ponga su limpiador de piscina Aiper en un lugar seco. No cubra su limpiador de piscina Aiper mientras lo carga, ya que sus componentes podrían sobrecalentarse.
8. Cuando no use la máquina guárdela en interiores o en un lugar fresco.
9. No haga funcionar su limpiador de piscina Aiper fuera del agua, ya que podría sobrecalentarse.
10. El kit de conducción sellado de su limpiador de piscina Aiper sólo puede ser desarmado por un profesional certificado.
11. No opere su limpiador de piscina Aiper y el filtro de piscina de forma simultánea.
12. El sellado de aceite alrededor del motor contiene grasa, lo que pueda causar una ligera contaminación del agua si el motor se daña. Si cree que hay una pérdida, deja de usar la unidad de inmediato.
13. No perfora la carcasa de su limpiador de piscina Aiper, ni lo arroje o dañe de forma intencional.
14. Al colocar su dispositivo dentro del agua, asegúrese de que el frente de la máquina apunte hacia arriba y nunca esté boca abajo ni tirar de manera directa hacia la piscina.

Declaración de conformidad de la FCC

Nota: Este equipo ha sido probado, y se ha concluido que cumple con los límites establecidos en la parte 15 del Reglamento de la FCC para los dispositivos digitales de clase B. Estos límites han sido diseñados para ofrecer una protección razonable contra daños en instalaciones residenciales. Este equipo genera, usa, y puede radiar energía de radiofrecuencia, y si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, podría causar interferencias a las radiocomunicaciones o lesionar a las personas. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no ocurrirán interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa una interferencia en la recepción de radio o televisión, se le recomienda al usuario probar corregir la interferencia mediante una, o más, de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Enchufe el equipo en un tomacorriente de un circuito diferente al del receptor.
- Consulte al fabricante, o un técnico de radio/televisión, para obtener ayuda.
- Tenga en cuenta que los cambios o modificaciones de este producto no están aprobados de forma expresa por la parte responsable del cumplimiento (Aiper), y que las modificaciones no autorizadas pueden invalidar la autoridad del usuario de operar el equipo.

Declaración de conformidad

Este dispositivo cumple con la parte 15 del Reglamento de la FCC. La operación está sujeta a las dos siguientes condiciones: (1) este dispositivo no debe causar una interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar toda interferencia recibida, incluyendo las interferencias que puedan causar una operación no deseada.

Importer. Aiper Intelligent, LLC.

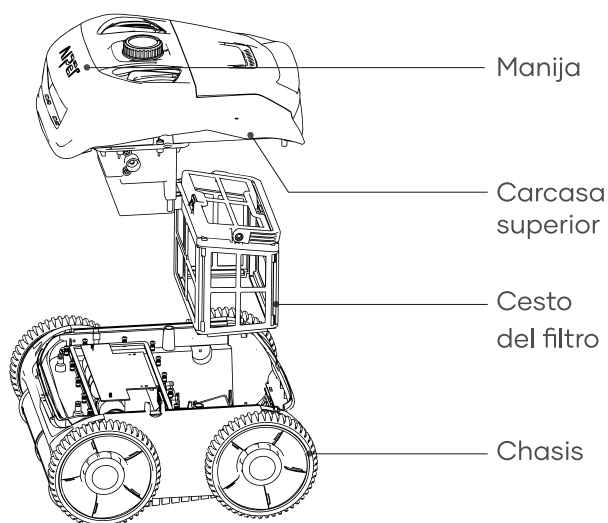
Address: 13851 Ramona Ave, Chino, CA 91710, USA.

US Toll-Free: 1-866-850-0666

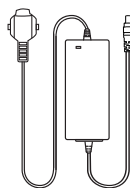
AU Toll-Free: +61(180)049-7023

Lea este manual del usuario detenidamente antes de operar el dispositivo.

1. Estructura



Gancho de recuperación



Cargador

2. Especificaciones y condiciones de funcionamiento

1. Tamaño de la piscina: 1600 sq.Ft/150m²
2. Entrada del cargador: 100-240V, 60/50Hz, 5A
3. Salida del cargador: 29.4V/3A
4. Tiempo de carga: 3-4h
5. Batería: Hasta 150 minutos
6. Clasificación IP: Resistencia al agua IPX8
7. Profundidad de agua máx.: 10ft (3m)
8. Potencia del motor: 70W
9. Capacidad de la batería: 7800mAh
10. Voltaje de la batería: 25.2V

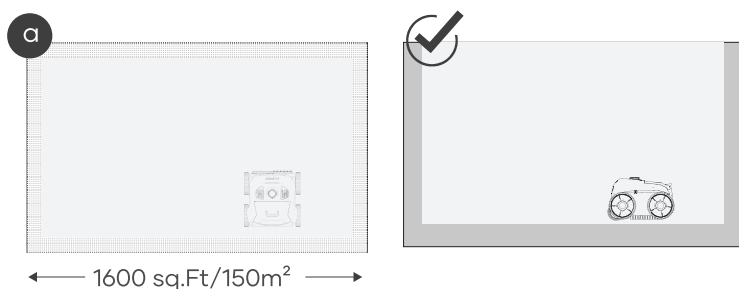
PRECAUCIÓN:

Su limpiador de piscina Aiper funciona mejor en las siguientes condiciones de agua que se detallan abajo.

- Temperatura: 50-95°F (10-35°C)
- Valor de pH: 7.0-7.4
- Cloro: Máximo de 4 ppm
- NaCl: Máximo de 5000 ppm

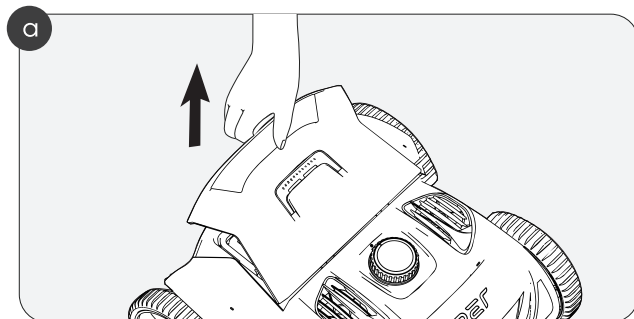
3. Cómo usar su Limpiador de Piscina Aiper

- a. La máquina funciona bien para la limpieza de piscinas con suelos planos, paredes, y con agua hasta 1600 ft²/150m².

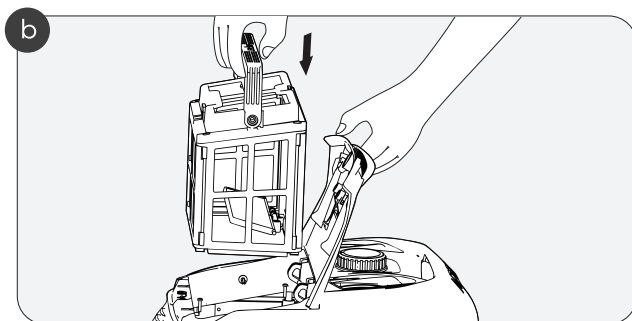


4. Instalación

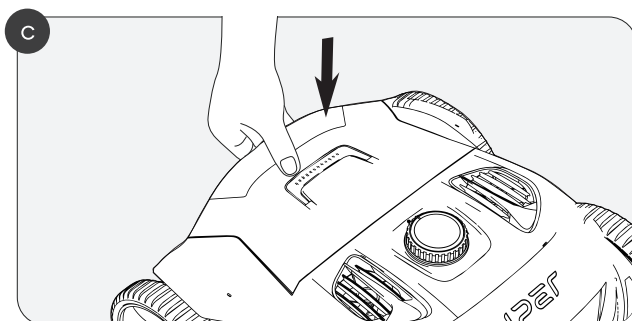
- a. Levante el extremo de la cola de la carcasa superior para abrir la carcasa y acceder al interior del dispositivo para instalar el canasto del filtro.



- b. Inserte el cesto del filtro en la ranura abierta como se muestra en la imagen.

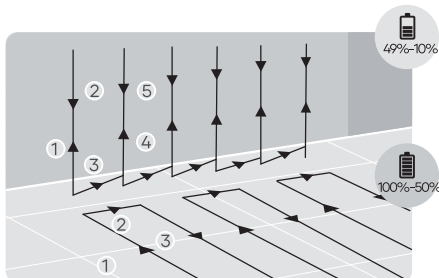
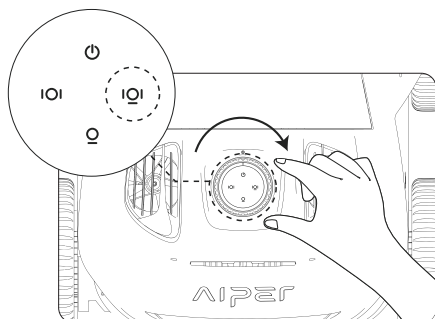


- c. Luego de instalar el cesto del filtro, presiona la cola de la carcasa superior hacia abajo para cerrar el dispositivo.



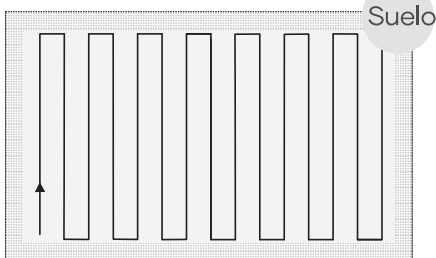
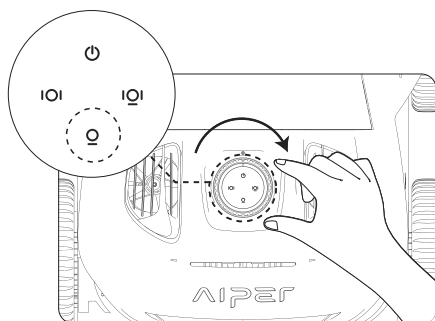
5. Operación de su dispositivo

- a. Gire la perilla en sentido horario para usar el modo de limpieza deseado. Hay tres modos de limpieza disponibles.



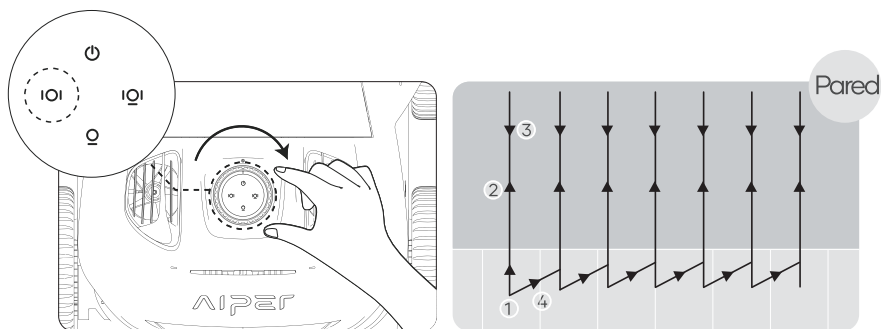
Modo automático: Limpieza de suelo y pared

La máquina limpiará el suelo y la pared de la piscina. Luego de limpiar el piso de la piscina, se limpiará la pared. Si la batería llega a menos del 10%, la máquina dejará de limpiar y se quedará estacionada cerca de la pared de su piscina.



Modo de limpieza del suelo

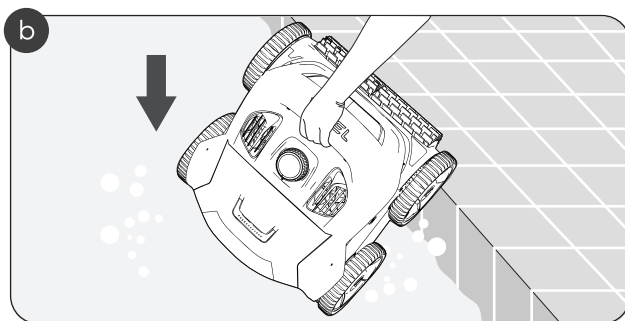
La máquina limpiará el suelo de la pileta a lo largo de la ruta en forma de "S" (WavePath™ Navigation Technology) sin trepar la pared.



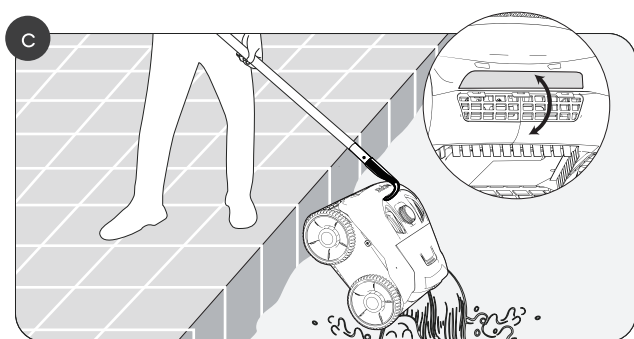
Modo de limpieza de la pared

La máquina limpiará la pared a lo largo de la ruta en forma de "N". No se realizará ninguna limpieza de piso en este modo.

- b. Coloque la máquina en el agua, y el dispositivo empezará a limpiar dentro de los 10 segundos posteriores a la llegada del dispositivo al suelo de la piscina.

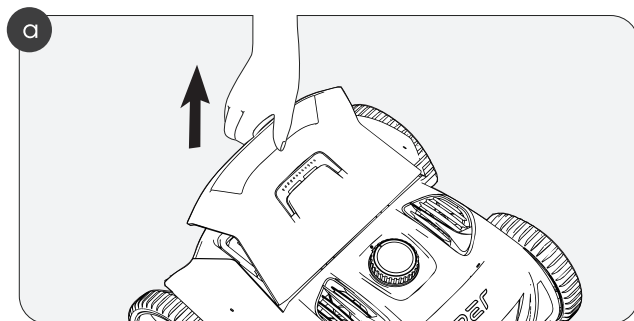


- c. Al finalizar el ciclo de limpieza, o cuando la batería esté baja, puede sacar su dispositivo de la piscina usando el gancho provisto. El diseño único de la placa con resorte le permite drenar rápidamente de dispositivo cuando lo saca de la piscina.

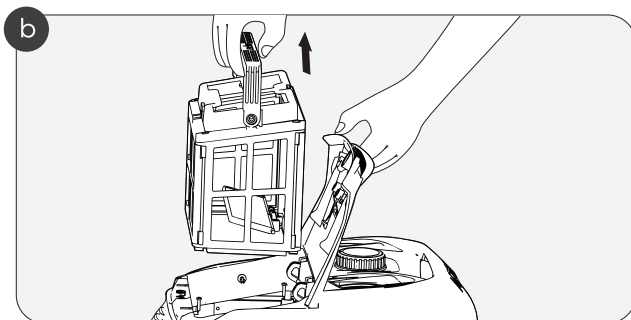


6. Desarmado y limpieza

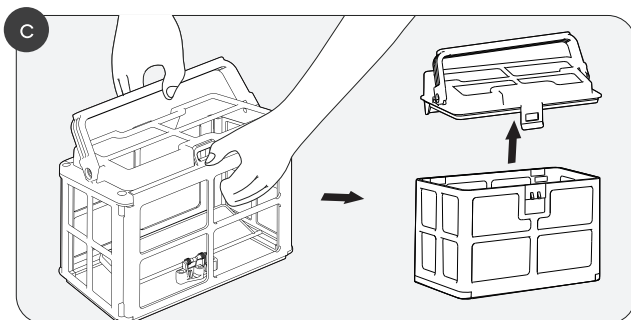
- a. Levante el extremo trasero de la carcasa superior para revisar el cesto del filtro.



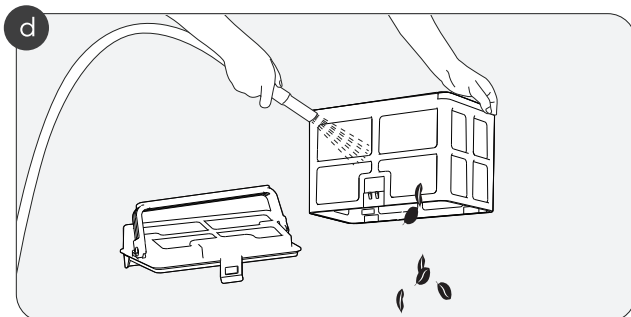
b. Saque los sujetadores para liberar el cesto del dispositivo.



c. Abra la pestaña del cesto del filtro.



d. Saque la basura, lave el cesto del filtro con agua, y vuelva a insertar el cesto del filtro en el dispositivo.

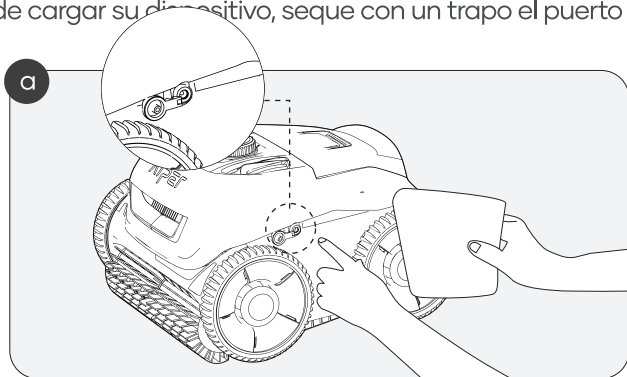


7. Cargando

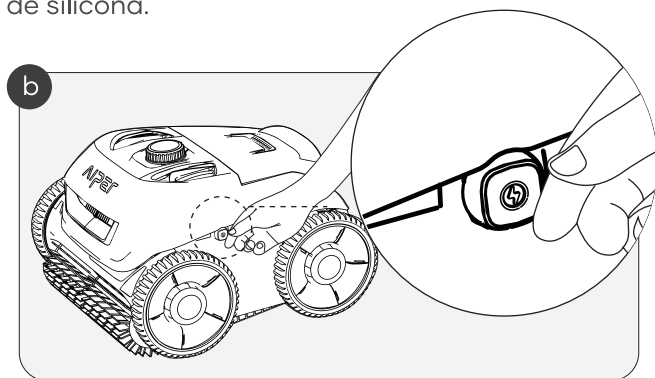
a. Cargando

Cargue el limpiador de piscina Aiper por completo antes de usarlo para limpiar su piscina.

- Apague el limpiador antes de cargarlo, de lo contrario no podrá cargarse y se activará una alarma rápida.
- Retire el tapón de silicona antes de la carga.
- Antes de cargar su dispositivo, seque con un trapo el puerto de carga.



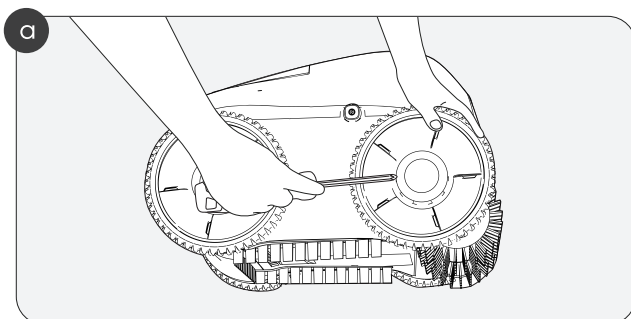
- b. Luego de la carga, o antes de limpiar la pileta, vuelva a colocar el tapón de silicona.



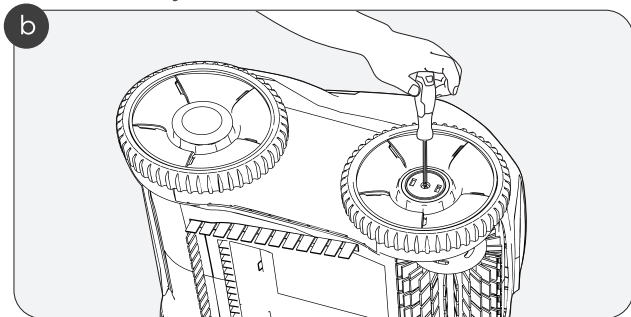
8. Mantenimiento y almacenamiento

8.1 Instrucciones de cambio de la rueda

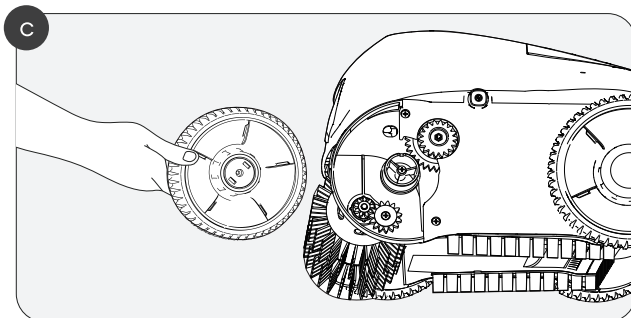
a. Levante la cubierta de la rueda marcada con una "A".



b. Saque los tornillos fijados a la rueda.

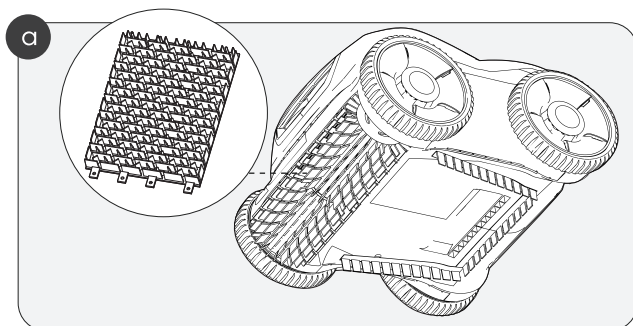


c. Saque la cubierta del eje y el mango de la rueda para terminar con el desarmado.

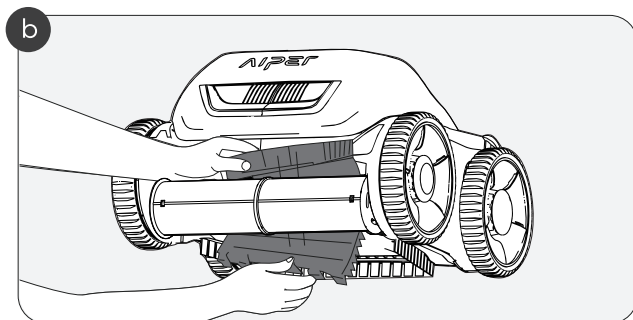


8.2 Instrucciones de cambio de la cinta del cepillo giratorio

- a. Identifique la parte trasera de la correa del cepillo giratorio y tire hacia atrás la hebilla de silicona fijada en la ranura de montaje.



- b. Una vez que haya sacado todas las hebillas de silicona, cambie la cinta del cepillo giratorio por uno nuevo. Alinee las hebillas de silicona con las ranuras de montaje, y presiónelas para asegurarlas en cada una de ellas.



9. Indicador LED

Condición de máquina		Condición de indicador	Sonido	Descripción	
Batería Estado		El indicador del modo correspondiente y anillo indicador siempre están encendidos.	Escuchará un "ding" cada vez que se gire el botón.	El color de los indicadores	Verde: >90%
				mostrará el estado de la batería del dispositivo.	Azul: 50-89%
					Amarillo: 10-49%
					Rojo: < 9%
Cargando	Funcionando correctamente	El indicador de cambio de ícono siempre estará encendido; el indicador de timbre titilará de manera lenta.	Sin sonido.	Durante la carga, el anillo indicador brillará con diferentes colores según el estado de la batería. Luego de que la máquina se cargue por completo, esta detendrá la carga automáticamente, y el anillo indicador se pondrá verde.	
	Funcionando de forma inadecuada	El indicador de modo está apagado.	Sin sonido.	Si el indicador del ícono del interruptor está desactivado, o un modo de limpieza está activado, el indicador de modo se activará, y la máquina dejará de cargar.	

Condición de máquina		Condición de indicador	Sonido	Descripción	
Elección de modo		El indicador de modo siempre estará encendido.	Escuchará un "ding" cada vez que se gire el botón.	1. Gire el botón a sentido horario para elegir el modo de limpieza: automático (Piso y pared), solo piso, solo pared. 2. Vuelva a girar el botón en sentido antihorario a la posición original para apagar su dispositivo.	
Uso	Normal	El indicador de modo y el indicador de timbre siempre estarán encendidos.	Sin sonido.	El indicador de timbre será de diferentes colores según el estado de batería.	Verde: >90%
					Azul: 50-89%
					Amarillo: 10-49%
					Rojo: < 9%
	Incorrecto	El indicador del anillo parpadea de color rojo.	Alarma constante y rápida.	Falla: pérdida eléctrica, bloqueo de agua, etc.	
Indicación de apagado		Todos los indicadores están apagados.	Sonido de campana.	Vuelva a girar el botón en sentido antihorario a la posición original y su dispositivo empezará a apagarse.	

10. Lista de empaque

Nº	Nombre	Modelo	Cantidad (ud)
1	Limpiador	Aiper Seagull Pro	1
2	Cargador	/	1
3	Gancho de recuperación	/	1
4	Manual del usuario	/	1
5	Cesto del filtro	/	1

11. Garantía

Este producto ha superado el control de calidad y la prueba de seguridad realizada por nuestros técnicos.

1. Este producto viene con una garantía de 24 meses que cubre la batería y el motor, a partir de la fecha de compra.
2. Esta garantía quedará nula si el producto es alterado, usado de forma inadecuado, o reparado por una persona no autorizada.
3. Esta garantía se otorga para cubrir defectos de fabricación, y no cubre los daños resultantes del mal uso del producto por parte del dueño.
4. El número de orden, o el registro de compra, debe presentarse junto a toda solicitud de reparación durante el periodo de garantía.



CONFORMS TO UL STD. 1081
CERTIFIED TO CSA STD.
C22.2 NO. 108



AIPEER®

—— bring vacation home ——

www.aiper.com